

CURRICULUM VITAE

Name: Selcuk Akyuz
Professional Turkish Translator



Working Languages: English > Turkish

Nationality: Turkish Mother tongue: Turkish

E-mail: turkishtranslator@gmail.com
selcukakyuz@isnet.net.tr

Education: Studied International Relations & English Literature

Work Experience: Freelance Translator since 1991
Working for several clients in the United Kingdom, the United States, Belgium, the Netherlands, Sweden, Germany, Greece, Australia, New Zealand, Japan, Brazil, and Turkey

Specialisation: Technical Translation (pumps, treatment plants, air conditioners, heavy machinery, DIY tools, etc.)
Medical Translation (medical equipment manuals)
Legal Translation (contracts, laws and regulations)

Computer Skills: Operating System:
Windows XP Pro SP3

Office Programs:
MS Office 2003
(Word - Excel - PowerPoint)

CAT Tools:
- Déjà Vu X Workgroup
- SDL Trados 2007 Suite
- MemoQ
- SDLX
- Star Transit XV
- Across

DTP Programs:
- Adobe InDesign CS2
- Adobe FrameMaker 7.2 & 8.0
- Adobe PhotoShop
- Adobe Acrobat Professional 7.0

Other Programs:
ABBYY FineReader, Solid Converter, Infix

Recent Projects:



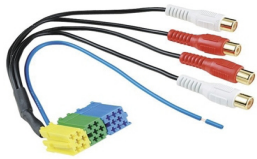
Medical:

- Medlab NANOX10C Pulse Oximeter User Manual (4,342 words)
- GE Healthcare Dash 3000 & 4000 Specification Sheet (2,123 words)
- Maxtec Handi Disposable Oxygen Analyzer Oper. Manual (3,322 words)
- Primedic HandyScan instructions for use (11,914 words)
- MAXO2 Oxygen Monitor OM-25-ME-L User's Guide (6,843 words)
- AMS Infant Incubator and other manuals (8,161 words)



Heavy Machinery:

- AMMANN Rollers & Compaction Products (6,938 words)
- LinkBelt 700 LX Excavator (8,685 words)
- GEHL Skid Loaders Operator's Manual (25,590 words)
- Liebherr various manuals (more than 50,000 words)



Electronics:

- Yamaha Power Amplifier Owner's Manual (5,711 words)
- Dallmeier DMS 180 III digital security recording system (1,449 words)
- Comtech Ku-Band Satellite Transceiver Specifications (2,527 words)
- Linksys Wireless USB Adaptor User Guide (977 words)